

SAKAGAMI, Ruriko

Le plus-que-parfait français et le *past perfect* anglais

—— autour de problèmes de traduction entre le français et l'anglais —— 1

TAO, Lin

A Study of Evaluating Concept of Communicative Behavior Concerning “Face” 23

SAWADA, Shigeyasu

Remarks on modality expressions in Japanese and English

—— A case study from grammar of spoken language —— 43

CHOI, JungAh

How to learn Korean causatives and passives with verbal suffixes *-i/-hi/-li/-ki*;

A proposal based on directions of derivation and verb meaning classes 73

DUGGAN, Sagano

Students' learning behaviour in ESL setting:

Case of Waikato University Short-term study abroad programme 97

NISHIJIMA, Yoshinori

“Seeing-Through Utterance” as Wordplay:

Interpersonal Games in Fictional Conversations of Franz Kafka 109

SUGIMURA, Akiko

On Yang Zhensheng's Patriotism:

From *Alan's Mother* to *On the Wall in Jinan* 129

ISHIGURO, Morihisa

Friendship and self-fashioning in the Renaissance Florence

—— Machiavelli's letters to Francesco Vettori (1513-1515) —— 149

OYABU, Kana

Multiple Narratives in *Searching for a Cat in Istanbul* 173

執筆者（掲載順）

阪上 るり子	金沢大学人間社会研究域歴史言語文化学系
陶 琳	金沢大学客員研究員
澤田 茂保	金沢大学国際基幹教育院外国語教育系
崔 チョンア	金沢大学非常勤講師
Sagano DUGGAN	金沢大学国際基幹教育院外国語教育系
西嶋 義憲	金沢大学人間社会研究域経済学経営学系
杉村 安幾子	金沢大学国際基幹教育院外国語教育系
石黒 盛久	金沢大学人間社会研究域歴史言語文化学系
大藪 加奈	金沢大学国際基幹教育院外国語教育系

言語文化論叢 第23号 2019

2019年3月25日印刷

2019年3月30日発行

編集者
発行者

金沢大学国際基幹教育院外国語教育系

〒920-1192 金沢市角間町 ☎076-264-5760

印刷

田中昭文堂印刷株式会社

Studies of Language and Culture

Volume 23

March 2019

Faculty of Foreign Language Studies
Institute of Liberal Arts and Science
Kanazawa University